



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PRZEKRACZAMY GRANICE
2014—2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Dodatek č. 1 ke Smlouvě o financování projektu v rámci Fondu mikroprojektů Programu Interreg V-A Česká republika-Polsko 2014 -2020

(dále jen „dodatek“)

Regionální sdružení územní spolupráce Těšínského Slezska

se sídlem: Hlavní třída 147/1a, 737 01 Český Těšín

zastoupené: [REDACTED]

zapsané ve spolkovém rejstříku vedeného u Krajského soudu v Ostravě, oddíl L, vložka 12223

IČ: 68149468

bankovní spojení: ČSOB, a.s., Praha, Radlická 333/150, zastoupená pobočkou Třinec, Lidická 1264,
739 61, číslo účtu [REDACTED]

Neplátce DPH

(dále jen „Správce FMP“)

na straně jedné

a

Město Český Těšín

se sídlem: náměstí ČSA 1, 737 01 Český Těšín

zastoupené: [REDACTED]

IČ: 00297437

DIČ: CZ00297437

Plátce DPH

(dále jen „Konečný uživatel“)

na straně druhé

uzavřely dne **18. 6. 2021** „Smlouvu č. TS11/065.o financování projektu v rámci Fondu mikroprojektů Programu Interreg V-A Česká republika – Polsko 2014-2020“ (dále jen „smlouva“), kterou se stanovují podmínky pro poskytnutí dotace v rámci Fondu mikroprojektů programu Interreg V-A Česká republika - Polsko pro projekt:

TěšIT

reg. č. CZ.11.2.45/0.0/0.0/16_010/0002754

Dále uvedeného dne, měsíce a roku uzavřely smluvní strany

tento dodatek původní smlouvy.

Čl. 1

Čl. 3 smlouvy se mění takto:

Finanční rámec projektu

1. Správce FMP se zavazuje poskytnout Konečnému uživateli nenávratné finanční prostředky (dále jen „dotaci“) v celkové maximální výši **55 478,81 EUR** z prostředků Evropského fondu pro regionální rozvoj (ERDF), splní-li Konečný uživatel všechny povinnosti stanovené v této Smlouvě, ve Směrnici pro žadatele Fondu mikroprojektů Euroregionu Těšínské Slezsko-Śląsk Cieszyński v rámci Fondu mikroprojektů Programu INTERREG V-A Česká republika-Polsko a v přílohách Směrnice, v Příručce pro Správce Fondu mikroprojektů pro program INTERREG V-A Česká republika-Polsko a v Příručce pro Konečné uživatele Fondu mikroprojektů Euroregionu Těšínské Slezsko-Śląsk Cieszyński Programu INTERREG V-A Česká republika-Polsko včetně příloh.
2. Konečný uživatel má povinnost zajistit si prostředky na vlastní spolufinancování projektu v minimální výši 15% celkových způsobilých výdajů projektu. Konečný uživatel zajišťuje pokrytí všech nezpůsobilých výdajů.
3. Konečnému uživateli může být poskytnuta dotace ze státního rozpočtu Polské republiky ve výši max. 5% celkových způsobilých výdajů projektu ¹. Žádost o tyto prostředky předkládá za Konečného uživatele polský Správce FMP.

¹ Tato možnost se týká pouze Konečných uživatelů působících v Polské republice.

4. Finanční rámec projektu zahrnující celkové způsobilé výdaje projektu a celkové způsobilé výdaje na úrovni Konečného uživatele a jeho projektových partnerů s finančním příspěvkem:

	Celkové způsobilé výdaje (EUR)	ERDF (EUR)	%	Státní rozpočet (EUR)	%	Vlastní spolu financování (EUR)	%
Město Český Těšín (Konečný uživatel)	13 022,32	11 068,97	85,00	-	-	1 953,35	15,00
Gmina Cieszyn (partner)	21 557,00	18 323,45	85,00	1 077,85	5,00	2 155,70	10,00
Stowarzyszenie Rozwoju i Współpracy Regionalnej 'Olza' (partner)	11 764,80	10 000,08	85,00	588,24	5,00	1 176,48	10,00
Regionální sdružení územní spolupráce Těšínského Slezska (partner)	18 925,08	16 086,31	85,00	-	-	2 838,77	15,00
celkem	65 269,20	55 478,81	-	1 666,09	-	8 124,30	-

5. Proporce spolufinancování z ERDF a vlastního spolufinancování Konečného uživatele a Partnerů projektu jsou neměnné a zůstávají beze změn po celou dobu realizace projektu.
6. Veškeré aktivity projektu realizované mimo programovou oblast musí být realizovány v souladu s čl. 20 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013, o zvláštních ustanoveních týkajících se podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj pro cíl Evropské územní spolupráce.
7. Skutečná výše dotace, která bude Konečnému uživateli poskytnuta, bude určena na základě skutečně vynaložených, odůvodněných a řádně prokázaných způsobilých výdajů, kromě výdajů vykazovaných zjednodušenou formou². Skutečná výše dotace nesmí přesáhnout maximální výši dotace stanovenou v čl. 3, bodu 1 této Smlouvy.

Čl. 2

Všechna ostatní ustanovení smlouvy zůstávají nezměněna.

Čl. 3

1. Dodatek je vyhotoven v počtu 2 stejnopisů, každý z nich má platnost originálu a jednotlivá vyhotovení budou distribuována a archivována stejným způsobem jako smlouva.
2. Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

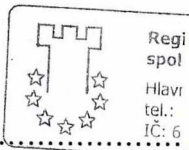
² Jedná se o jednorázovou částku příspěvku a financování paušální sazbou. Paušální sazba se v průběhu realizace projektu uplatňuje na skutečně vynaložené a kontrolou schválené ostatní způsobilé přímé náklady projektu a je stanovena neměnným procentním podílem u nákladů na zaměstnance (povinně, kdy nepřekračují 20% součtu ostatních přímých nákladů, fakultativně v ostatních případech) a povinně u režijních nákladů (15% způsobilých nákladů na zaměstnance).

3. Smluvní strany prohlašují, že si text dodatku řádně před jeho podpisem přečetly, s jeho obsahem bez výhrad souhlasí, že je projevem jejich svobodné a vážné vůle, prosté omylu, na důkaz čeho připojují své podpisy.

Regionální sdružení území
spolupráce Těšínského S
řava 147/147, 737 01 Český
tel.: +420 558 711 474
IČ: 681 49 468

V Českém Těšíně, dne 25.10.2021

Za poskytovatele dotace:



VĚSKÉM TĚŠÍNĚ, dne 1. 12. 21

Za Konečného uživatele:

Schváleno usnesením -15-
Zastupitelstva města Český Těšín
čís.: 583/19.21
dne 25. 11. 2021